



COMUNE DI NAPOLI  
Assessorato alla Cultura  
Assessorato allo Sviluppo

FIERE MERCATINI

EVENTI MUSICA TEATRO  
MOSTRE VISITE GUIDATE



# natale ha napoli

CHRISTMAS HAS NAPLES

8 DICEMBRE 2011 / 15 GENNAIO 2012

[www.comune.napoli.it](http://www.comune.napoli.it)

Ci sono luoghi sognati, luoghi sempre vivi,  
luoghi perduti e luoghi ritrovati.  
Napoli si era come ritirata in se stessa. Anche  
nei momenti più gioiosi, anche nei giorni  
di festa la città appariva come spenta, dove  
l'assenza di luci talvolta era una metafora e  
talaltra la cruda descrizione della realtà, con  
troppe strade e piazze buie, vuote.  
La città vera, la città viva però non si è mai  
fermata.

Ha continuato a riconoscersi con lo sguardo, ha  
resistito difendendo luoghi e spazi di creatività.

Ha aspettato che la nottata trascorresse.  
Adesso può riaccendere le sue luci, con la  
fantasia di sempre, con i suoi colori, con i suoi  
mercati. La città è pronta a donarsi, generosa.  
Ancor di più in questi giorni di festa. Napoli  
è vostra, di voi che l'avete forse sognata, che  
la credevate perduta e che adesso la ritrovate.  
Ecco perché quest'anno Natale ha Napoli.

Marco Esposito  
*assessore allo Sviluppo*

**Natale Ha Napoli** non è solo un gioco di parole: è il senso di una città che esprime storia, cultura e idee attraverso le proposte più diverse che animeranno questo periodo natalizio.

Si è inteso mettere a sistema in un unico calendario quello che la città offre - senza l'ambizione di essere esaustivi (sarebbe impossibile) - ma dando uno spaccato utile ed informativo di quanto accade ogni giorno nel prossimo mese.

Teatro, musica, danza, visite guidate ne costituiscono una mappatura estesa.

Alcuni luoghi saranno aperti allo spettacolo, cercando di far vivere di vita propria spazi comunali non sempre frequentati: la Galleria Principe di Napoli, punto di passaggio ideale di un nuovo percorso dell'arte che si svilupperà a ridosso della neonata ZTL, il Succorpo della Real Casa dell'Annunziata, la Sala Sisto V del Complesso Monumentale di San Lorenzo Maggiore, la Chiesa di San Severo al Pendino in

via Duomo, solo per citarne alcuni.

Ed ancora, la Chiesa di Santa Maria Maggiore alla Pietrasanta, le chiese ed i siti aperti con personale comunale tra cui la Chiesa di Sant'Eligio Maggiore nel percorso del mare, dal Carmine agli Orefici passando per il Mercato. Numerose sono anche le iniziative nella città estesa, tra cui una serie di concerti degli studenti del Conservatorio San Pietro a Majella nelle Municipalità ed un progetto in partenza nelle Biblioteche di quartiere con reading, incontri con gli autori e laboratori.

Per i bambini iniziative e spettacoli previsti nella settimana dell'Epifania, alcuni nei parchi della città. Prosegue così l'impegno di quest'Amministrazione di valorizzare i suoi talenti ed i suoi tesori favorendo il dialogo con i cittadini ed il territorio.

Antonella Di Nocera  
*assessore alla Cultura e al Turismo*



**CITTA' ESTESA**



**a partire da dicembre**

**Gli scrittori in Biblioteca**

Reading, incontri con gli autori, letture animate, laboratori per bambini nelle biblioteche dei quartieri a cura dell'Ass. A voce Alta  
Programma in definizione

**Dieci concerti nelle dieci Municipalità per il Santo Natale**

a cura del Conservatorio di Napoli S. Pietro a Majella - Programma in definizione  
*Info: [www.sanpietroamajella.it](http://www.sanpietroamajella.it)*

**a gennaio**

**Le Befane 2012**

**La befana sui territori**

laboratori, spettacoli e animazione per bambini nei quartieri della città

**V Municipalità**

**fino al 10 dicembre**

**Biblioteca comunale B. Croce**

**Mostra pittorica**

**lun 12 dicembre \_h 17.00**

**Circolo dei Romani - via Romani, 3**

**Conferenza "Poesia, Magia e Mistero del Presepe napoletano"**

A cura dell'Ass. L'ancora di Partenope  
*Info: [081457393](mailto:081457393) - [tanocop@alice.it](mailto:tanocop@alice.it)*

**da lun 12 a ven 16 dicembre \_h 9.30**

**Stazioni della Metropolitana collinare**

**Metropon "from Arenella/Vomero to Europe"**

Performance delle istituzioni scolastiche del territorio

**mer 14 dicembre**

**Presso le scuole del territorio**

**Manifestazione di beneficenza**

**finalizzata alla raccolta fondi in favore di minori UNICEF**

**mer 14 dicembre \_h 14.30**

**Ospedale A. Cardarelli - Aula**

**Mediterraneo - P.zza Cardarelli, 9**

**Conferenza "Poesia, Magia e Mistero del Presepe napoletano"**

A cura dell'Ass. L'ancora di Partenope  
*Info: [tel. 081457393](tel:081457393) - [tanocop@alice.it](mailto:tanocop@alice.it)*

**\_38**

**da gio 15 a mar 20 dicembre**

Piazzale Totò e Piazzale S.Martino  
**Esibizione di artisti di strada**

**ven 16 e sab 17 dicembre**

Piazza degli Artisti  
**Telethon. Manifestazione di raccolta fondi  
per la ricerca scientifica sulle malattie  
genetiche**

**mer 21 dicembre \_h 17.30**

Piazza Vanvitelli  
**Spettacolo "Il teatro di Fuoco"**  
A cura della Camera di Commercio di Napoli

**dom 1 gennaio \_h 18.00**

Piazza Vanvitelli  
**Benvenuto 2012**

**da ven 6 a dom 8 gennaio**

Parrocchia Regina Paradisi  
Piazzetta Guantai ai Camaldoli  
**Presepe Vivente**

## **VI Municipalità**

**da lun 19 a ven 23 dicembre \_h 8.00 - 20.00**

Centro Giovanile Asterix - via Atripaldi, 51  
**Christmas Covers**

Mostra di copertine di dischi natalizi  
A cura di Iuppiter Eventi  
*Ingresso gratuito*  
*Info: eventi@iuppiter.eu - 0817958139*

**da mar 20 a ven 23 dicembre \_h 21.00**

Sala Ichòs -  
via Principe di S. Nicandro, 32 a  
**Baal di B. Brecht**  
*Biglietto: 8 euro*

*Info e prenotazioni: 081275945*

**ven 23 dicembre \_h 15.00 -19.30**

Centro Giovanile Asterix -  
via Atripaldi, 51  
**Comics Est!**  
fiera del fumetto e delle arti grafiche a Napoli Est"  
a cura di Associazione Terra di Confine  
Ingresso libero  
Info: [www.terradiconfine.napoli.it](http://www.terradiconfine.napoli.it)  
[info.terradiconfine@gmail.com](mailto:info.terradiconfine@gmail.com)



\*

**Cinema Pierrot** - via A. C. De Meis, 58

info 0815967493 [www.arcimovie.it](http://www.arcimovie.it)

**Cinema sotto l'albero**

**mar 27 dicembre \_h 11.00 e 17.00**

**Le avventure di Tin Tin**

*Biglietto: 2 euro*

**gio 29 dicembre \_h 11.00 e 17.00**

**I puffi**

*Biglietto: 2 euro*

**mer 4 gennaio \_h 11.00 e 17.00**

**Happyfeet 2**

*Biglietto: 3 euro*

**ven 6 gennaio \_h 21.15**

**Proiezione del film musicale  
"Radici"**

di C. Luglio su e con E. Gragnaniello

**+ Mala Vista Social Tour**

concerto di Enzo Gragnaniello e Sud Express

*Biglietto: 10 euro*

*Info: 0810203639*

**\_39**

**gennaio ven 13 / sab 14 / mar 17 / mer18 /  
gio 19 \_h 21.00**

**dom 15 gennaio \_h 19.00**

**Sala Ichòs - via Principe di S. Nicandro, 32 a  
L'opera da tre soldi di B. Brecht**

*Biglietto: 8 euro*

*Info e prenotazioni: 081275945*

---

**ven 13 gennaio \_h 19.30**

**Casa del Popolo di Ponticelli**

**Corso Ponticelli 26/B**

**Rassegna "I saved the world today"**

a cura dell'Ass. ARIETE Onlus e Ass. La Casa del  
Popolo, in collaborazione con Ass. Macchia  
di colore Onlus, Accademia delle Scienze,  
Comunicazioni e Arti Mediterranee e Centro  
Studi Ksenia

*Ingresso libero*

*Info: 081.5800430*

*communitas@associazioneariete.org*

## **VII Municipalità**

\*

**Parrocchia di S. Antonio da Padova**  
**corso Secondigliano, 479**

*Info: 0817541656*

*www.santantoniosecondigliano.blogspot.com*

---

**gio 8 dicembre \_h 9.00-13.00**

**sab 10 dicembre \_h 17.00-20.00**

**dom 11 dicembre \_h 9.00 -13.00**

**Mercatino dell'artigianato**

---

**da sab 10 dicembre a ven 6 gennaio**

**\_h 10.00 -13.00 e \_h 17.00 - 20.00**

**Mostra fotografica "Canto del casale.  
Secondigliano, gli uomini, le donne e i  
bambini"**

*Ingresso gratuito*

---

**mer 21 dicembre \_h 17.00**

**Presepe vivente**

\*

**Masseria Luce - via Luce**

A cura dell'Ass. culturale Maria SS. della Luce in  
collaborazione con l'Ass. Il Mandracchio

*Info: 0817389344 - www.museomasserialuce.com*

---

**da lun 25 dicembre a ven 6 gennaio**

**\_h 10.00 /13.00 - 17.00 /19.00**

**Mostra d'Arte Presepiale**

---

**mar 27 e gio 29 dicembre \_h 19.00**

**Presepe Vivente**

---

**ven 6 gennaio**

**\_h 10.00**

**Presepe Vivente con sfilata dei Pastori e dei  
Magi a Cavallo**

**\_h 19.00**

**Canti natalizi**





## VIII Municipalità

**sab 10 dicembre \_h 18.00**

Teatro TAN

via Dietro la Vigna Lotto 14/B Piscinola

### Facciamo un pacco alla camorra

Concerto di Sud Eloquentia, Black Market Band, docufilm La mozzarella della legalità, sfilata di moda con abiti e tessuti africani, degustazione prodotti provenienti dalle terre confiscate alle mafie a cura di Comitato Don Peppe Diana, Ass. Jerry E. Masslo, Coop. Altri Orizzonti

\*

### Un Natale da favola

Incontro di narrazione-pittura-musica per bambini

A cura di Cooperativa Occhi Aperti

Info: 3473364487

**mar 13 dicembre \_h 16.30 -18.00**

Giardino dei mille colori presso X C.D.

Via Cupa Perillo

**mar 20 dicembre \_h 16.30-18.00**

Comunità Irene presso il Centro Masslo

Asl Na1 - Via Zuccharini

**mar 27 dicembre \_h 16.30-18.00**

**mar 10 gennaio \_h 17.00-18.30**

CasArcobaleno -

via Arcangelo Ghisleri Lotto R

**mar 13 e mer 14 dicembre**

**\_h 10.00 e 16.30**

**mar 10 e ven 13 gennaio**

**\_h 10.00 e 16.30**

28° C.D. "Giovanni XXIII" - via Toscanella 235

**Natale, ti racconto la storia del giocattolo...**

Laboratori ed esposizione di giocattoli

A cura dell'Associazione "Sulle orme dell'uomo"

Per prenotazioni: 3477803699

Info: 0817405899 - [www.28circolo.na.it](http://www.28circolo.na.it)

**\_42**

\*

**Centro Hurtado - viale della Resistenza, 27**

*Info: [www.centrohurtado.it](http://www.centrohurtado.it) - tel. 3336357192*

*Ingresso gratuito*

**sab 17 dicembre\_h 17.00**

**Per la Rassegna cinematografica**

**"100x150=12": Treno popolare**

di R. Matarazzo

**sab 7 gennaio\_h 17.00**

**Per la Rassegna cinematografica**

**"100x150=12": Amarcord** di F. Fellini

---

**sab 17 dicembre\_h 18.00**

**Auditorium del 28° C.D. "Giovanni XXIII"**

**via Toscanella 235**

**Concerto di Natale di Cori Gospel**

*Info: 0817405899 – [www.28circolo.na.it](http://www.28circolo.na.it)*

## **X Municipalità**

---

**mer 21 dicembre\_h 17.30**

**Associazione Campi Flegrei**

**via Caio Mario, 8**

**A Natale regaliamoci un sorriso:**

**sessione di yoga della risata**

A cura del'Ass. Campi Flegrei

*Info: [formazione@acfbagnoli.it](mailto:formazione@acfbagnoli.it)*

*0816190220*

---

**mar 3 e mer 4 gennaio**

**\_h 10.00 -12.00 e\_h 15.00 -17.00**

**Oasi WWF degli Astroni**

**Reading "Calde letture dal freddo"**

A cura dell'Ass. Lagrange e dell'Oasi WWF degli

Astroni

*Biglietto: 5 euro*

*Info: [associazione.lagrange@yahoo.it](mailto:associazione.lagrange@yahoo.it)*

*0816200394*



\*

**Teatro Arci Cavalleggeri - via Luigi Rizzo, 11**

*Info: 3313252593 - [www.experimenta.eu](http://www.experimenta.eu)*

*Ingresso: 10 euro, gratuito under 25 e over 60*

**ven 6 e sab 7 gennaio \_h 21.00**

**dom 8 gennaio \_h 19.00**

**Come sono tutti nervosi, e quanto amore, oh lago stregone! ovvero Il gabbiano di Anton Cechov**

**ven 13 e sab 14 gennaio \_h 21.00**

**Balene, balenottere, scampi, greci, armeni, zingari e napoletani ovvero Le nozze di Anton Cechov**

**da lun 9 a ven 13 gennaio**

**\_h 9.00 / 13.00 - 15.00 / 18.30**

**(lun \_h 9.00/16.00)**

**Centro giovanile Peppino Impastato**

**Esposizione fotografica "Fotografa il tuo Natale"**

A cura dell'Associazione Artificio

*Info: [www.art.ificio.com](http://www.art.ificio.com) - 0810140678*

**gio 12 gennaio \_h 21.15**

**Teatro Cinema La Perla**

**Proiezione del film musicale "Radici"**

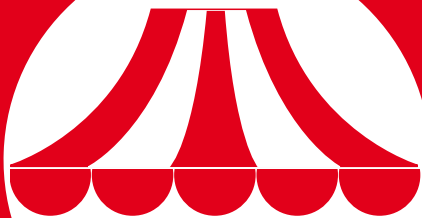
di C. Luglio su e con E. Gragnaniello

**+ Mala Vista Social Tour**

concerto di Enzo Gragnaniello e Sud Express

*Biglietto: 10 euro*

*Info: 0810203639*



**FIERE E MERCATINI**

## Fiere mercatini



Via S.Gregorio Armeno/Piazza Gerolomini  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Fiera di S.Gregorio Armeno:  
l'antica arte presepiale

Piazza Dante  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Mercatello della Cultura: arte,  
spettacolo e intrattenimento

Piazza Bovio  
**tutti i giorni fino al 30 dicembre**  
Mercatino Multietnico

Via Ponte di Tappia  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Piazza Salvo D'Acquisto  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale prod. agroalimentari

Via Oberdan  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale/etnico e dolciumi

Via M.Cervantes  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Prodotti agroalimentari

Via Leone Marsicano  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale/etnico e  
agroalimentari

Via S.Chiara  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Borgo Orefici  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Prodotti agroalimentari

Scale Filangieri a Montesanto  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale ed etnico

Piazza Nolana  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale ed etnico

Piazza Mercato  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale ed etnico/  
agroalimentare

Piazzetta Filangieri  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Largo S. Marcellino

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato locale

Piazzetta Nilo

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato locale

Corso Novara

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato locale

Borgo Marinari

**tutti i giorni fino al 23 dicembre**

Il Borgo delle Meraviglie: arte, spettacolo  
e intrattenimento

Giardini Via Cesario Console (Chiaia)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato locale e natalizio

Via Scarlatti (zona superiore)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato locale

Via Merliani

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Mostre artistiche

Via Luca Giordano (villa Casciaro)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Mostre artistiche

Parco Mascagna - Via Kauffman

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato qualità, pastori, addobbi  
natalizi

Piazzale S.Martino e Pedamentina

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Mostra mercato arte presepiale

Via G.Donizetti

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato/Maestri di strada

Via Luca Giordano (lato A.Falcone)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Artigianato/Maestri di strada

Piazza Quattro Giornate

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Agroalimentare

Piazza Immacolata (Arenella)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Agroalimentare

Giardini "Tina Pica" via D.Fontana

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**

Agroalimentare



Via Freud/Via Frangito  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato /Mostre artistiche

Giardini Via Jannelli  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato e agroalimentare

Via Caramanico-Mercato "Caramanico"  
**tutti i martedì-mercoledì-giovedì fino all'8 gennaio**  
Antiquariato, artigianato, prodotti tipici, spettacoli, animazioni

Centro Direzionale  
**dal 19 al 23 dicembre**  
Mostra dell'artigianato

Centro Direzionale  
**dal 17 dicembre all'8 gennaio**  
Artigi. loc. e natalizio/agroalimentare

Piazza Salerno  
**25 novembre/9 e 23 dicembre**  
La via dei Sapori e dei Saperi

Piazza Salerno  
**dal 17 dicembre all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Piazza Nazionale  
**dal 17 dicembre all'8 gennaio**  
Artigianato locale e natalizio/  
agroalimentare

Via Epomeo  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Via Andrea Doria  
**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
Artigianato locale

Viale delle Galassie (Secondigliano)  
**dal 16 al 24 dicembre**  
Artigianato locale e agroalimentare

Piazza Guarino (S.Pietro a Patierno)  
**dal 16 al 24 dicembre**  
Artigianato locale e agroalimentare

Piazza Madonna dell'Arco (Miano)  
**dal 16 al 24 dicembre**  
Artigianato locale e agroalimentare

Via Pablo Picasso/Via Modigliani (Pianura)  
**tutti i giorni fino al 6 gennaio**  
Pianura in festa: arte, musica,  
spettacolo, artigianato

Via Bonito

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Diversartigianato: artigianato dei ragazzi diversamente abili**

Piazza Cavour (altezza scuola "Tommaso Campanella")

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Artigianato locale**

Via Foria (lato Orto Botanico)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Artigianato locale**

Piazza Sanità

**8-10-11-17-18-24-31 dicembre e 5 gennaio**  
**Artigianato locale**

Viale Colli Aminei

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Artigianato locale**

Via Bosco di Capodimonte

**8 - 11- 18 dicembre e 5 gennaio**  
**Artigianato locale**

Piazza Carlo III

**8-10- 11 - 24- 31 dicembre e 5 gennaio**  
**Artigianato locale**

Piazza Carlo III

**dal 17 dicembre all'8 gennaio**  
**Artigianato locale e natalizio/ agroalimentare**

Piazza S.Eframo

**18 dicembre**  
**Artigianato locale**

Piazza Italia (Fuorigrotta)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Artigianato locale e natalizio**

Piazza San Vitale (Fuorigrotta)

**tutti i giorni fino all'8 gennaio**  
**Agroalimentare**

Via Cerlone (Fuorigrotta)

**tutti i giorni fino al 8 gennaio**  
**Artigianato locale**

Viale Campi Flegrei (Bagnoli)

**tutti i giorni fino al 8 gennaio**  
**Artigianato locale e natalizio**





COMUNE DI NAPOLI  
Assessorato alla Cultura  
Assessorato allo Sviluppo

FIERE MERCATINI



EVENTI MUSICA TEATRO  
MOSTRE VISITE GUIDATE

# natale Ha napoli

CHRISTMAS HAS NAPLES

**8 DICEMBRE 2011 / 15 GENNAIO 2012**

Catalogo a cura dello staff dell'Assessorato alla Cultura - info: 081 7956160